

Se equivocó la paloma, de Rafael Alberti

Se equivocó la paloma.

Se equivocaba.

Por ir al Norte, fue al Sur.

Creyó que el trigo era agua.

Se equivocaba.

Creyó que el mar era el cielo;

que la noche la mañana.

Se equivocaba.

Que las estrellas eran rocío;

que la calor, la nevada.

Se equivocaba.

Que tu falda era tu blusa;

que tu corazón su casa.

Se equivocaba.

(Ella se durmió en la orilla.

Tú, en la cumbre de una rama.)

Mi versión

la paloma de perdió

no sabía dónde estaba

iba de lado a lado

confundió el trigo con el agua

no sabía dónde estaba

pensó que el mar era el cielo;

pensó q era de noche y era de dia

no sabía dónde estaba

que las estrellas eran rocío;

que el calor era granizo

no sabía dónde estaba

que tu falda una blusa

no sabía dónde estaba

(Ella se durmió en la orilla

Tú, en la cumbre de una rama).

Reflexión: Yo pienso que ha evolucionado por ambas partes que ha mejorado y al mismo tiempo empeorado, ya que antes era más romántico, pero más confuso y ahora más directo